

LANGUAGE:	PL
CATEGORY:	ORIG
FORM:	F14
VERSION:	R2.0.9.S03
SENDER:	ENOTICES
CUSTOMER:	UMWW
NO_DOC_EXT:	2019-123523
SOFTWARE VERSION:	9.11.2
ORGANISATION:	ENOTICES
COUNTRY:	EU
PHONE:	/
E-mail:	marcin.kozubowicz@umww.pl
NOTIFICATION TECHNICAL:	/
NOTIFICATION PUBLICATION:	/

## Sprostowanie

### Ogłoszenie zmian lub dodatkowych informacji

#### Dostawy

#### Legal Basis:

Dyrektywa 2014/24/UE

#### **Sekcja I: Instytucja zamawiająca/podmiot zamawiający**

##### I.1) **Nazwa i adresy**

Województwo Wielkopolskie z siedzibą Urzędu Marszałkowskiego Województwa Wielkopolskiego w Poznaniu  
al. Niepodległości 34

Poznań

61-714

Polska

Osoba do kontaktów: Maciej Hoffman

Tel.: +48 616267080

E-mail: [zamowienia@umww.pl](mailto:zamowienia@umww.pl)

Kod NUTS: PL415

##### **Adresy internetowe:**

Główny adres: [www.umww.pl](http://www.umww.pl)

#### **Sekcja II: Przedmiot**

##### II.1) **Wielkość lub zakres zamówienia**

##### II.1.1) **Nazwa:**

Dostawa, instalacja, konfiguracja i uruchomienie infrastruktury teleinformatycznej z oprogramowaniem standardowym i systemowym, cd. nazwy poniżej

Numer referencyjny: BGW-III.272.2.2017

##### II.1.2) **Główny kod CPV**

38221000

##### II.1.3) **Rodzaj zamówienia**

Dostawy

##### II.1.4) **Krótki opis:**

Cd. nazwy: dostarczenie, konfiguracja i wdrożenie składników aplikacyjnych GIS, opracowanie i zasilenie bazy danych tematycznych oraz metadanych SIPWW, przeprowadzenie szkoleń w zakresie obsługi dostarczonych komponentów systemu (infrastruktury teleinformatycznej i oprogramowania).

Przedmiotem zamówienia jest:

- W zakresie Części nr 1.: Dostawa, instalacja, konfiguracja i uruchomienie infrastruktury teleinformatycznej z oprogramowaniem standardowym i systemowym, dostarczenie, konfiguracja i wdrożenie składników aplikacyjnych GIS, opracowanie i zasilenie bazy danych tematycznych oraz metadanych SIPWW, przeprowadzenie szkoleń w zakresie obsługi dostarczonych komponentów systemu (infrastruktury teleinformatycznej i oprogramowania).

- W zakresie Części nr 2.: Dostawa biurowego sprzętu informatycznego z oprogramowaniem standardowym i systemowym.

#### **Sekcja VI: Informacje uzupełniające**

- VI.5) **Data wysłania niniejszego ogłoszenia:**  
04/09/2019
- VI.6) **Numer pierwotnego ogłoszenia**  
Pierwotne ogłoszenie przesłane przez eNotices:  
Login TED eSender: ENOTICES  
Logowanie jako klient TED eSender: UMWW  
Dane referencyjne ogłoszenia: 2019-096898  
Numer ogłoszenia w Dz.Urz. UE – OJ/S: 2019/S 134-329112  
Data wysłania pierwotnego ogłoszenia: 10/07/2019

## **Sekcja VII: Zmiany**

### **VII.1) Informacje do zmiany lub dodania**

#### **VII.1.1) Przyczyna zmiany**

Modyfikacja pierwotnej informacji podanej przez instytucję zamawiającą

#### **VII.1.2) Tekst, który należy poprawić w pierwotnym ogłoszeniu**

Numer sekcji: I.3

Zamiast:

Nie "zamiast", ale dodać.

Powinno być:

Zgodnie z art. 8 ust. 2 i 2a ustawy Prawo zamówień publicznych, Zamawiający ogranicza dostęp do informacji zawartej w załączniku nr 10 do SIWZ tj. Polityki Bezpieczeństwa Informacji. W związku z powyższym Polityka Bezpieczeństwa Informacji, stanowiąca załącznik nr 10 zostanie udostępniona wszystkim potencjalnym Wykonawcom w formie pliku zaszyfrowanego. Hasło dostępu do ww. dokumentu Zamawiający przekazuje niezwłocznie na wniosek potencjalnych Wykonawców, złożony w sposób określony szczegółowo zapisami SIWZ - rodz. VII SIWZ lit. D

Numer sekcji: III.1.2

Miejsce, w którym znajduje się tekst do modyfikacji: 1.2. zdolności technicznej lub zawodowej, A. 1) a)

Zamiast:

a) co najmniej 2 (dwa) zamówienia polegające na dostawie i wdrożeniu systemu informacji przestrzennej, w tym jedno o wartości zamówienia co najmniej 4 000 000,00 PLN (słownie: cztery miliony złotych) brutto. Wdrożone Systemy muszą posiadać łącznie następujące cechy:

Powinno być:

a) co najmniej 2 (dwa), lecz nie więcej niż 4 (cztery) zamówienia polegające na dostawie i wdrożeniu systemu informacji przestrzennej, w tym jedno o wartości zamówienia co najmniej 2 500 000,00 zł (słownie: dwa miliony pięćset tysięcy złotych) brutto (podana wartość obejmuje dostawę lub wykonanie systemu, jego wdrożenie oraz świadczenia gwarancyjne; natomiast nie obejmuje dostawy, instalacji i świadczeń gwarancyjnych w zakresie sprzętu). Wdrożone systemy łącznie muszą posiadać wszystkie następujące cechy:

Numer sekcji: III.1.2

Miejsce, w którym znajduje się tekst do modyfikacji: 1.2. zdolności technicznej lub zawodowej, A. 1) a)

Zamiast:

- System zawiera narzędzia zarządzania i monitorowania usług WMS, WMTS, WFS, CSW;

- nie "zamiast", ale dodać po ostatnim tiret A. 1) a)

Powinno być:

- System zawiera narzędzia zarządzania i monitorowania usług WMS, WMTS, WFS, CSW. Zamawiający pod pojęciem narzędzia zarządzania i monitorowania usług WMS, WMTS, WFS, CSW wymaga wykazania się

dostawą i wdrożeniem komponentu szyny usług, którego zakres obejmuje co najmniej: dodawanie nowych usług, usuwanie usług, monitorowanie i raportowanie, kontrolę dostępu do usług dla użytkowników.

- po ostatnim tiret A. 1) a) dodać: przy czym każdy z systemów musi mieć przynajmniej jedną z wymaganych powyżej cech.

Numer sekcji: III.1.3

Miejsce, w którym znajduje się tekst do modyfikacji: Zdolność techniczna i kwalifikacje zawodowe

Zamiast:

tiret pierwsze: - możliwość dodawania i nakładania na siebie jednocześnie wielu rozproszonych biorów danych przetrzennych w standardach OGC WMS i WFS oraz REST w tym usług kafelkowych;

g) co najmniej 1 (jedno) zamówienie obejmujące dostawę i wdrożenie systemu informatycznego o wartości co najmniej 8 000 000,00 PLN (słownie: osiem milionów złotych) brutto (podana wartość dostawy systemu i jego wdrożenia nie obejmuje dostawy sprzętu). Pod pojęciem „wdrożenie” Zamawiający rozumie zespół czynności, którego efektem jest uruchomienie produkcyjne systemu informatycznego. W ramach wdrożenia znajdują się: czynności analityczne i projektowe (o ile są niezbędne), dostarczenie oprogramowania podstawowego i gotowego i/lub opracowanie oprogramowania dedykowanego, instalacja, konfiguracja, weryfikacja oraz testowanie wdrożonego rozwiązania informatycznego. Wdrożenie musi wiązać się z pozytywnym odbiorem wszystkich zamawianych elementów systemu informatycznego.

h) co najmniej 2 (dwa) zamówienia wdrożenia Systemów Informacji Przestrzennej, z czego:

Co najmniej jedno o wartości co najmniej 3 000 000,00 PLN (słownie: trzy miliony złotych) brutto,

Co najmniej jeden z systemów posiada co najmniej 500 zarejestrowanych użytkowników wewnętrznych i przeznaczony jest do obsługi co najmniej 100 użytkowników unikalnych dziennie.

Powinno być:

tiret pierwsze: - możliwość dodawania i nakładania na siebie jednocześnie wielu rozproszonych biorów danych przetrzennych w standardach OGC: WMS i WMTS oraz REST, w tym usług kafelkowych;

g) co najmniej 1 (jedno) zamówienie obejmujące dostawę i wdrożenie systemu informatycznego o wartości co najmniej 8 000 000,00 zł (słownie: osiem milionów złotych) brutto (podana wartość dostawy systemu i jego wdrożenia nie obejmuje dostawy, instalacji i świadczeń gwarancyjnych w zakresie sprzętu). Pod pojęciem „wdrożenie” Zamawiający rozumie zespół czynności, którego efektem jest uruchomienie produkcyjne systemu informatycznego. W ramach wdrożenia znajdują się: czynności analityczne i projektowe, dostarczenie oprogramowania podstawowego i gotowego oraz opracowanie oprogramowania dedykowanego, instalacja, konfiguracja, weryfikacja oraz testowanie wdrożonego rozwiązania informatycznego. Wdrożenie musi wiązać się z pozytywnym odbiorem wszystkich zamawianych elementów systemu informatycznego.

h) co najmniej jedno zamówienie na wdrożenie systemu informacji przestrzennej, posiadającego co najmniej 300 zarejestrowanych użytkowników wewnętrznych i przeznaczonego do obsługi co najmniej 100 użytkowników unikalnych dziennie.

Numer sekcji: III.1.3

Zamiast:

- pełniła funkcję koordynatora zespołu Wykonawcy lub kierownika w co najmniej 2 (dwóch) projektach informatycznych polegających na budowie systemów informacji przestrzennej, z czego wartość co najmniej jednego projektu wynosiła co najmniej 3 000 000,00 PLN (słownie: trzy miliony złotych) brutto

Powinno być:

- pełniła funkcję koordynatora zespołu Wykonawcy lub kierownika w co najmniej 2 (dwóch) projektach informatycznych polegających na budowie systemów informacji przestrzennej, z czego wartość co najmniej jednego projektu wynosiła co najmniej 2 500 000,00 zł (słownie: dwa miliony pięćset tysięcy złotych) brutto.

Numer sekcji: III.1.3

Zamiast:

— posiada doświadczenie w projektowaniu architektury systemów teleinformatycznych, w tym udział nastanowisku głównego architekta/projektanta systemów informatycznych w co najmniej 2 (dwóch) zakończonych projektach, w tym co najmniej jednym o wartości co najmniej 3 000 000,00 PLN (słownie: trzy miliony złotych)

Powinno być:

— posiada doświadczenie w projektowaniu architektury systemów teleinformatycznych, w tym udział nastanowisku głównego architekta/projektanta systemów informatycznych w co najmniej 2 (dwóch) zakończonych projektach, w tym co najmniej jednym o wartości co najmniej 2 500 000,00 zł (słownie: dwa miliony pięćset tysięcy złotych) brutto

Numer sekcji: III.2.2

Zamiast:

Zarządzania relacyjną bazą danych, w tym jednym o wartości co najmniej 3 000 000,00 PLN (słownie: trzymiliony złotych) brutto;

Powinno być:

Zarządzania relacyjną bazą danych, w tym jednym o wartości co najmniej 2 500 000,00 zł (słownie: dwa miliony pięćset tysięcy złotych) brutto

Numer sekcji: VI.3

Zamiast:

1) Dla serwerów: Serwer (node) typ 1 [Rozdział 5.2 Załącznika 8 do SOPZ oraz Rozdział 5.3.1 Załącznika 8 do SOPZ], serwer kopii zapasowych [Rozdział 5.4 Załącznika 8 do SOPZ];

— wydruk ze strony potwierdzający osiągnięty wynik min. 1250 punktów w teście SPECrate2017\_int\_base dostępnym na stronie [www.spec.org](http://www.spec.org) dla dwóch procesorów,

2) Dla serwerów (node) typ 2 [Rozdział 5.3.2 Załącznika 8 do SOPZ];

— wydruk ze strony potwierdzający osiągnięty wynik min. 1430 punktów w teście SPECrate2017\_int\_base dostępnym na stronie [www.spec.org](http://www.spec.org) dla dwóch procesorów,

3) Dla całego sprzętu teleinformatycznego dostarczanego w ramach niniejszego zamówienia:

— deklarację zgodności CE.

Powinno być:

1) Dla serwerów: Serwer (node) frontend typ 1 [Rozdział 5.2 Załącznika 8 do SOPZ];

wydruk ze strony potwierdzający osiągnięty wynik min. 157 punktów w teście SPECrate2017\_int\_base dostępnym na stronie [www.spec.org](http://www.spec.org) dla dwóch procesorów,

2) Dla serwerów: Serwer (node) backend typ 1 [Rozdział 5.2 Załącznika 8 do SOPZ];

- wydruk ze strony potwierdzający osiągnięty wynik min. 133 punktów w teście SPECrate2017\_int\_base dostępnym na stronie [www.spec.org](http://www.spec.org) dla dwóch procesorów,

3) Dla serwerów (node) backend typ 2 [Rozdział 5.3.2 Załącznika 8 do SOPZ];

wydruk ze strony potwierdzający osiągnięty wynik min. 142 punktów w teście SPECrate2017\_int\_base dostępnym na stronie [www.spec.org](http://www.spec.org) dla dwóch procesorów,

4) Dla serwerów kopii zapasowych [Rozdział 5.4 Załącznika 8 do SOPZ];

- wydruk ze strony potwierdzający osiągnięty wynik min. 135 punktów w teście SPECrate2017\_int\_base dostępnym na stronie [www.spec.org](http://www.spec.org) dla dwóch procesorów”,

5) Dla całego sprzętu teleinformatycznego dostarczanego w ramach niniejszego zamówienia:

deklarację zgodności CE.

Numer sekcji: VI.3

Zamiast:

a) na potwierdzenie spełnienia wskazanych w pkt 2.1. załącznika nr 4b SIWZ (SOPZ) wymagań przez oferowany komputer stacjonarny All In One Typ A w zakresie następujących parametrów:  
na potwierdzenie spełnienia wymagań dla procesora — należy przedłożyć wydruk ze strony [www.cpubenchmark.net](http://www.cpubenchmark.net) potwierdzający osiągnięty wynik dla oferowanego modelu komputera,  
na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Energy Star 5.2/6.00 — należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.energystar.gov> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej. W przypadku, gdy oferowany sprzęt nie figuruje w zestawieniu Energy Star, należy wykazać, że przeszedł on równoważne testy energetyczne i potwierdzić to stosownym świadectwem.

Powinno być:

a) na potwierdzenie spełnienia wskazanych w pkt 2.1. załącznika nr 4b SIWZ (SOPZ) wymagań przez oferowany komputer stacjonarny All In One Typ A w zakresie następujących parametrów:  
na potwierdzenie spełnienia wymagań dla procesora — należy przedłożyć wydruk ze strony [www.cpubenchmark.net](http://www.cpubenchmark.net) potwierdzający osiągnięty wynik dla oferowanego modelu komputera,  
na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Energy Star 5.2/6.00 — należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.energystar.gov> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej. W przypadku, gdy oferowany sprzęt nie figuruje w zestawieniu Energy Star, należy wykazać, że przeszedł on równoważne testy energetyczne i potwierdzić to stosownym świadectwem.

na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Epeat - należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.epeat.net> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej,

Numer sekcji: VI.3

Zamiast:

— na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Energy Star 5.2/6.00 — należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.energystar.gov> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej. W przypadku, gdy oferowany sprzęt nie figuruje w zestawieniu ENERGY STAR, należy wykazać, że przeszedł on równoważne testy energetyczne i potwierdzić to stosownym świadectwem.

Powinno być:

- na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Energy Star 5.2/6.00 - należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.energystar.gov> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej. W przypadku, gdy oferowany sprzęt nie figuruje w zestawieniu ENERGY STAR, należy wykazać, że przeszedł on równoważne testy energetyczne i potwierdzić to stosownym świadectwem.

na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Epeat - należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.epeat.net> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej,

Numer sekcji: VI.3

Zamiast:

— na potwierdzenie spełnienia wymagania z SOPZ co do zgodności z normą MIL-STD 810G należy przedłożyć oświadczenia producenta sprzętu,

Powinno być:

usunięto

Numer sekcji: VI.3

Zamiast:

— na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Energy Star 5.2/6.00 — należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.energystar.gov> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej. W przypadku, gdy oferowany sprzęt niefiguruje w zestawieniu ENERGY STAR, należy wykazać, że przeszedł on równoważne testy energetyczne i potwierdzić to stosownym świadectwem.

Powinno być:

— na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy Energy Star 5.2/6.00 — należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.energystar.gov> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej. W przypadku, gdy oferowany sprzęt niefiguruje w zestawieniu ENERGY STAR, należy wykazać, że przeszedł on równoważne testy energetyczne i potwierdzić to stosownym świadectwem.

- na potwierdzenie spełnienia wymagań co do wymogów normy EPEAT - należy przedłożyć certyfikat lub wpis dotyczący oferowanego modelu komputera w internetowym katalogu <http://www.epeat.net> – dopuszcza się wydruk ze strony internetowej,

Numer sekcji: VI.3

Zamiast:

Nie "zamiast", ale dodać

Powinno być:

Dotyczy części nr 1. i 2.: Zamawiający umożliwia Wykonawcom przeprowadzenie wizji lokalnej przed złożeniem oferty. Wizja lokalna może odbyć się w dniach roboczych w godzinach 9:00-14:00 po zgłoszeniu telefonicznym lub pisemnym w przeddzień planowanego terminu. Dla lokalizacji przy ul. Kościuszki 95, 61-716 Poznań osobą kontaktową jest p. Dorota Traczyk, tel. kom. 789 220 331 email [Dorota.Traczyk@umww.pl](mailto:Dorota.Traczyk@umww.pl) . Dla lokalizacji przy al. Niepodległości 34, 61-714 Poznań osobą kontaktową jest p. Rafał Komisarek, tel. kom. 506 739 869, email [Rafal.Komisarek@umww.pl](mailto:Rafal.Komisarek@umww.pl) .

Zamawiający nie wprowadza wymagania określonego w art. 9a ust 2 Pzp i nie uzależnia możliwości złożenia oferty od udziału w wizji lokalnej.

Udział w wizji lokalnej jest fakultatywny, wizja lokalna nie zastępuje ani nie uzupełnia treści Załącznika nr 4a do SIWZ (Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia ).

## VII.2) **Inne dodatkowe informacje:**